



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
15 December 2016
Russian
Original: English

Семьдесят первая сессия

Пункт 24(а) повестки дня

Оперативная деятельность в целях развития: оперативная деятельность в целях развития системы Организации Объединенных Наций

Доклад Второго комитета*

Докладчик: г-н Глауко Сеоане (Перу)

I. Введение

1. Второй комитет провел предметное обсуждение пункта 24 повестки дня (см. [A/71/468](#), пункт 2). Решения по подпункту (а) принимались на 24-м и 29-м заседаниях 8 ноября и 13 декабря 2016 года. Информация о ходе рассмотрения Комитетом этого подпункта содержится в соответствующих кратких отчетах¹.

II. Рассмотрение проектов резолюций [A/C.2/71/L.37](#) и [A/C.2/71/L.63](#)

2. На 24-м заседании 8 ноября представитель Таиланда от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу 77 и Китая, внесла на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Четырехгодичный всеобъемлющий обзор политики в области оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций» ([A/C.2/71/L.37](#)).

3. На 29-м заседании 13 декабря Комитет имел в своем распоряжении проект резолюции «Четырехгодичный всеобъемлющий обзор политики в области оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций» ([A/C.2/71/L.63](#)), представленный докладчиком Комитета Глауко

* Доклад Комитета по данному пункту публикуется в трех частях под условными обозначениями [A/71/468](#), [A/71/468/Add.1](#) и [A/71/468/Add.2](#).

¹ [A/C.2/71/SR.24](#) и [A/C.2/71/SR.29](#).



Сеоане (Перу) по итогам неофициальных консультаций по проекту резолюции [A/C.2/71/L.37](#).

4. На том же заседании Комитету сообщили, что проект резолюции [A/C.2/71/L.63](#) не имеет последствий для бюджета по программам.

5. Также на том же заседании представитель Израиля выступил с заявлением и предложил внести в пункт 10 проекта резолюции [A/C.2/71/L.63](#) устную поправку.

6. На том же заседании представитель Таиланда (от имени Группы 77 и Китая) сделал заявление, в котором он просил провести заносимое в отчет о заседании голосование по предлагаемой устной поправке к пункту 10 проекта резолюции [A/C.2/71/L.63](#).

7. На 29-м заседании устная поправка к пункту 10 проекта резолюции [A/C.2/71/L.63](#) была отклонена в результате заносимого в отчет о заседании голосования 5 голосами за, 115 голосами против при 45 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Австралия, Израиль, Канада, Палау, Соединенные Штаты Америки.

Голосовали против:

Азербайджан, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Вануату, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гаити, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Исландия, Йемен, Кабо-Верде, Камбоджа, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Российская Федерация, Сальвадор, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Сомали, Судан, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Шри-Ланка, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Ямайка.

Воздержались:

Австрия, Албания, Андорра, Армения, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Камерун, Кот-д'Ивуар, Латвия, Литва, Люксембург, Мальта, Монако, Нидерланды, Новая Зеландия,

Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Сан-Марино, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Того, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чехия, Швейцария, Швеция, Эстония, Южный Судан, Япония.

8. С заявлениями по мотивам голосования до его проведения выступили представители Ливана, Нигерии, Соединенных Штатов Америки (также от имени Австралии и Канады) и Боливарианской Республики Венесуэла.
9. После голосования с заявлением по мотивам голосования выступил представитель Армении. С заявлением также выступил представитель Израиля.
10. Также на 29-м заседании Комитет принял проект резолюции [A/C.4/71/L.63](#) без голосования (см. пункт 13).
11. После принятия проекта резолюции с заявлениями выступили представители Таиланда (от имени Группы 77 и Китая), Судана (от имени Группы арабских государств), Кубы, Соединенных Штатов Америки, Австралии (также от имени Канады и Новой Зеландии) и Нигерии. С заявлением также выступил представитель Европейского союза.
12. В связи с принятием проекта резолюции [A/C.2/71/L.63](#) проект резолюции [A/C.2/71/L.37](#) был снят с рассмотрения его авторами.

III. Рекомендация Второго комитета

13. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Четырехгодичный всеобъемлющий обзор политики в области оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

подтверждая важность четырехгодичного всеобъемлющего обзора политики в области оперативной деятельности, на основе которого Генеральная Ассамблея определяет ключевые общесистемные стратегические программные ориентиры и оперативные условия для сотрудничества в целях развития системы развития Организации Объединенных Наций и условия ее деятельности на страновом уровне,

выражая решимость использовать данный обзор в качестве основного инструмента, позволяющего лучше использовать оперативную деятельность в целях развития Организации Объединенных Наций для оказания странам содействия в их усилиях по согласованному и комплексному осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в соответствии с мандатами структур системы развития Организации Объединенных Наций, и учитывая, что для этого требуется придание системе развития Организации Объединенных Наций более стратегического характера и повышение ее ответственности, прозрачности, готовности к сотрудничеству и эффективности, результативности и нацеленности на результаты ее деятельности,

подтверждая свою резолюцию 70/1 «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность сбалансированному и комплексному обеспечению устойчивого развития во всех его трех — экономическом, социальном и экологическом — компонентах, а также закреплению результатов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению всего, что не удалось сделать за время, отведенное для их достижения,

подтверждая также свою резолюцию 69/313 от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, подкрепляет и дополняет ее, способствует переводу предусмотренных в ней

задач в отношении средств осуществления в плоскость конкретных стратегий и мер и в которой вновь подтверждается твердая политическая приверженность решению задачи финансирования устойчивого развития и создания благоприятных условий для него на всех уровнях в духе глобального партнерства и солидарности,

с удовлетворением отмечая принятие Парижского соглашения¹ и его раннее вступление в силу и обращаясь ко всем его сторонам с призывом выполнять все положения этого соглашения и обращаясь к тем сторонам Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата², которые еще не сделали этого, с призывом как можно скорее сдать на хранение соответственно документы о ратификации, принятии, одобрении или присоединении,

ссылаясь на свою резолюцию 69/283 от 3 июня 2015 года о Сендайской рамочной программе по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы, принятой третьей Всемирной конференцией Организации Объединенных Наций по уменьшению опасности бедствий, которая состоялась 14–28 марта 2015 года в Сендае, Япония, и Новую программу развития городов, принятую на Конференции Организации Объединенных Наций по жилью и устойчивому городскому развитию (Хабитат III), которая состоялась 17–20 октября 2016 года в Кито, а также все другие решения крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций в экономической, социальной, экологической и смежных областях и согласованные на международном уровне цели в области развития, включая цели в области устойчивого развития, учитывая жизненно важную роль, которую эти конференции и встречи на высшем уровне играют в деле формирования широкого видения перспектив развития и определения согласованных целей, что способствует пониманию нами трудностей на пути улучшения жизни людей в различных частях мира и принятию нами мер для их преодоления,

учитывая, что не может быть устойчивого развития без мира и мира без устойчивого развития и что деятельность в области развития, осуществляемая структурами системы развития Организации Объединенных Наций с учетом их соответствующих мандатов в поддержку осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в странах, находящихся в условиях конфликта и в постконфликтных ситуациях, по просьбе этих стран и в соответствии с принципом их национальной ответственности, планами и приоритетами, способствует миростроительству и сохранению мира,

подтверждая важность обеспечения свободы, мира и безопасности, уважения всех прав человека, в том числе права на развитие и права на надлежащий уровень жизни, а также права на питание, принципов верховенства закона, гендерного равенства, расширения прав и возможностей женщин и демонстрации общей приверженности построению ориентированного на развитие справедливого и демократического общества,

подтверждая также, что содействие обеспечению гендерного равенства и расширения прав и возможностей всех женщин и девочек в соответствии с

¹ См. FCCC/CP/2015/10/Add.1, решение 1/CP.21, приложение.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 1771, No. 30822.

Пекинской декларацией и Платформой действий³ и итоговыми документами соответствующих конференций Организации Объединенных Наций и резолюциями Генеральной Ассамблеи, в том числе посредством инвестирования средств в развитие женщин и девочек, а также поощрение их участия в экономической и политической жизни и содействие обеспечению им равного доступа к экономическим и производственным ресурсам и образованию имеют основополагающее значение для достижения поступательного и всеохватного экономического роста, ликвидации нищеты и обеспечения устойчивого развития и многократно повышают результативность прилагаемых к этому усилий,

ссылаясь на свои резолюции [44/211](#) от 22 декабря 1989 года, [47/199](#) от 22 декабря 1992 года, [50/120](#) от 20 декабря 1995 года, [52/203](#) от 18 декабря 1997 года, [52/12 В](#) от 19 декабря 1997 года, [53/192](#) от 15 декабря 1998 года, [56/201](#) от 21 декабря 2001 года, [59/250](#) от 22 декабря 2004 года, [62/208](#) от 19 декабря 2007 года, [64/289](#) от 2 июля 2010 года и [67/226](#) от 21 декабря 2012 года,

ссылаясь также на свои резолюции [68/229](#) от 20 декабря 2013 года, [69/238](#) от 19 декабря 2014 года и [70/221](#) от 22 декабря 2015 года,

ссылаясь далее на резолюции Экономического и Социального Совета 2013/5 от 12 июля 2013 года, 2014/14 от 14 июля 2014 года и 2015/15 от 29 июня 2015 года и напоминая о роли Совета в том, чтобы координировать и направлять деятельность системы Организации Объединенных Наций, добиваясь осуществления этих программных ориентиров на общесистемной основе в соответствии с настоящей резолюцией и резолюциями Генеральной Ассамблеи [48/162](#) от 20 декабря 1993 года, [50/227](#) от 24 мая 1996 года, [57/270 В](#) от 23 июня 2003 года, [61/16](#) от 20 ноября 2006 года, [65/285](#) от 29 июня 2011 года и [68/1](#) от 20 сентября 2013 года,

ссылаясь на свои резолюции [66/288](#) от 27 июля 2012 года, [67/290](#) от 9 июля 2013 года, [68/1](#) и [70/299](#) от 29 июля 2016 года, подтверждая обязательство проводить на систематической основе обсуждение и обзор хода осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в соответствии с заложенными в нее принципами и также подтверждая, что политический форум высокого уровня по устойчивому развитию будет играть центральную роль в осуществлении надзора за комплексом процессов обсуждения и обзора хода осуществления Повестки дня на период до 2030 года на глобальном уровне в соответствии с существующими мандатами, слаженно взаимодействуя с Генеральной Ассамблеей, Экономическим и Социальным Советом и другими соответствующими органами и форумами,

учитывая, что соответствующие заинтересованные стороны, включая международные финансовые учреждения, гражданское общество и частный сектор, могут внести конструктивный вклад в достижение целей в области устойчивого развития, и рекомендуя им вносить вклад в поддержку национальных усилий в области развития в соответствии с национальными планами и приоритетами,

³ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), глава I, резолюция I, приложения I и II.

отмечая диалог Экономического и Социального Совета по вопросу о долгосрочном позиционировании системы развития Организации Объединенных Наций и его вклад в процесс четырехгодичного всеобъемлющего обзора политики,

принимая к сведению доклады Генерального секретаря об осуществлении резолюции 67/226 о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций⁴,

принимая также к сведению соответствующие доклады Объединенной инспекционной группы,

I. Общие руководящие принципы

1. *подтверждает*, что основополагающими характеристиками оперативной деятельности в целях развития, осуществляемой системой Организации Объединенных Наций, должны быть, в частности, ее универсальность, добровольный и безвозмездный характер, нейтральность и многосторонность, а также способность гибко реагировать на потребности стран осуществления программ в области развития, и что эта оперативная деятельность в целях развития осуществляется в интересах стран осуществления программ по их просьбе и в соответствии с их собственной политикой и приоритетами в области развития;

2. *обращает особое внимание* на то, что не существует какого-либо универсального подхода к вопросам развития, и призывает систему развития Организации Объединенных Наций гибко, оперативно и слаженно наращивать усилия на согласованной и комплексной основе и добиваться полной увязки оперативной деятельности в целях развития на страновом уровне с национальными планами и стратегиями развития для усиления национальной ответственности и руководства на всех этапах оперативной деятельности системы развития Организации Объединенных Наций в целях учета соответствующими структурами национальных потребностей и приоритетов в области развития в соответствии с их мандатами, обеспечивая при этом всестороннее вовлечение всех соответствующих заинтересованных сторон на национальном уровне;

3. *учитывает*, что преимущество системы развития Организации Объединенных Наций заключается в ее легитимности на страновом уровне в качестве нейтрального, объективного и пользующегося доверием партнера любой страны;

4. *подчеркивает*, что национальные правительства несут главную ответственность за развитие своих стран и за координацию — на основе национальных стратегий и приоритетов — всех видов внешней помощи, в том числе предоставляемой многосторонними организациями, в целях эффективной интеграции такой помощи в процесс национального развития;

⁴ A/71/63-E/2016/8 и A/71/292.Rev1.

5. *учитывает*, что национальные усилия следует дополнять подкрепляющими их глобальными и региональными программами, мерами и стратегиями, направленными на расширение имеющихся у развивающихся стран возможностей в плане развития, подкрепляемое созданием благоприятных международных экономических условий, и в частности опирающееся на согласованные и дополняющие друг друга глобальные торговые, денежно-кредитные и финансовые системы, а также эффективную систему глобального экономического регулирования, принимая во внимание при этом национальную специфику и обеспечивая уважение принципа национальной ответственности;

6. *подтверждает* необходимость укрепления системы развития Организации Объединенных Наций для повышения слаженности и эффективности ее деятельности, а также ее способности эффективно и в соответствии с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций реагировать на весь спектр современных вызовов в области развития, определенных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года⁵, и то, что ей необходимо продолжать адаптироваться и реагировать на динамично меняющиеся задачи развития и возможности в области сотрудничества в целях развития, с тем чтобы никто не был забыт;

7. *обращает особое внимание* на важную роль и сравнительные преимущества обеспеченной достаточными ресурсами, отвечающей современным требованиям, слаженной, эффективной и действенной системы развития Организации Объединенных Наций в оказании поддержки в достижении целей в области устойчивого развития и обеспечении такого развития и поддерживает процесс долгосрочного позиционирования системы развития Организации Объединенных Наций в контексте Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

8. *призывает* структуры системы развития Организации Объединенных Наций, действуя в рамках их соответствующих мандатов, в полной мере учитывать цели в области устойчивого развития в их документах по стратегическому планированию и в их работе на всех уровнях, принимая во внимание тот факт, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития и поэтому должна оставаться высшим приоритетом и основополагающей целью оперативной деятельности системы развития Организации Объединенных Наций;

9. *учитывает*, что отдельные структуры системы развития Организации Объединенных Наций обладают конкретным опытом и знаниями, накопленными благодаря их мандатам и стратегическим планам и в соответствии с ними, и подчеркивает в этой связи, что повышение координации и слаженности на всех уровнях следует обеспечивать таким образом, чтобы учитывать их соответствующие мандаты и функции и повышать эффективность использования ресурсов этих структур и их уникальных знаний;

10. *призывает* систему развития Организации Объединенных Наций и далее поддерживать усилия развивающихся стран по достижению согласован-

⁵ Резолюция 70/1.

ных на международном уровне целей в области развития и их собственных целей в области развития и просит эту систему учитывать, исходя из имеющихся ресурсов и существующих мандатов, особые трудности, с которыми сталкиваются наиболее уязвимые страны, и особенно африканские страны, наименее развитые страны, не имеющие выхода к морю развивающиеся страны и малые островные развивающиеся государства, необходимость уделять особое внимание странам, находящимся в состоянии конфликта и в постконфликтных ситуациях, и странам и народам, находящимся под иностранной оккупацией, а также конкретные трудности, с которыми сталкиваются страны со средним уровнем дохода, в соответствии с Аддис-Абебской программой действий⁶ и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

11. *настоятельно призывает* систему развития Организации Объединенных Наций продолжать расширять поддержку, необходимую для осуществления Программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011–2020 годов⁷ и Политической декларации, принятой на Мероприятии на высоком уровне 2016 года по среднесрочному всеобъемлющему обзору хода осуществления Стамбульской программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011–2020 годов⁸, Программы действий по ускоренному развитию малых островных развивающихся государств («Путь Самоа»)⁹ и Венской программы действий для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, на десятилетие 2014–2024 годов¹⁰, а также Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года и программы Нового партнерства в интересах развития Африки, которые являются неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и призывает также структуры системы развития Организации Объединенных Наций в полной мере учитывать и включать их в свою оперативную деятельность в целях развития;

12. *обращает особое внимание* на важность управления по результатам в рамках всех структур и на всех уровнях системы развития Организации Объединенных Наций как неотъемлемого элемента подотчетности, который может, в частности, способствовать достижению целей в области устойчивого развития, и просит систему развития Организации Объединенных Наций и ее индивидуальные структуры продолжать укреплять систему управления по результатам, уделяя основное внимание долгосрочным результатам процесса развития, занимаясь разработкой общих методик планирования и отчетности по результатам, совершенствуя сводные матричные таблицы результатов и ресурсов, в надлежащих случаях, и развивая культуру работы по результатам в структурах системы развития Организации Объединенных Наций;

13. *призывает* все структуры системы развития Организации Объединенных Наций продолжать содействовать расширению прав и возможностей женщин и обеспечению гендерного равенства посредством еще большей актуализации гендерной проблематики на основе полного осуществления Общеси-

⁶ Резолюция 69/313, приложение.

⁷ Доклад четвертой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, Стамбул, Турция, 9–13 мая 2011 года (A/CONF.219/7), глава II.

⁸ Резолюция 70/294, приложение.

⁹ Резолюция 69/15, приложение.

¹⁰ Резолюция 69/137, приложения I и II.

стемного плана действий Организации Объединенных Наций по обеспечению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин, разработанного под руководством Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины»), а также полного внедрения показателей эффективности работы страновых групп Организации Объединенных Наций в деле обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (оценочные листы), в частности в связи с организацией служебной деятельности и стратегическим планированием с учетом гендерной проблематики, сбора и анализа данных, разукрупненных по признаку пола, подготовки отчетности и отслеживания ресурсов, а также задействования имеющихся в системе специалистов по гендерным вопросам на всех уровнях, в том числе в Структуре «ООН-женщины», для содействия учету задачи обеспечения гендерного равенства при подготовке Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программы планирования;

14. *учитывает*, что устойчивое развитие может играть положительную роль в смягчении факторов, приводящих к возникновению конфликтов, рисков бедствий, гуманитарных кризисов и сложных чрезвычайных ситуаций, и что всеобъемлющее общесистемное реагирование, в том числе более тесное согласование и взаимодополняемость процессов развития, уменьшения опасности бедствий, гуманитарной деятельности и поддержания мира, имеет основополагающее значение для наиболее эффективного и результативного удовлетворения потребностей и достижения целей в области устойчивого развития;

15. *отмечает* важность вклада системы развития Организации Объединенных Наций в поддержку усилий правительств по достижению целей в области устойчивого развития на основе полного уважения прав человека, включая право на развитие как универсальное и неотъемлемое право, составляющее неотъемлемую часть основных прав человека, и подчеркивает в этой связи, что все права человека универсальны, неделимы, взаимозависимы и взаимосвязаны;

II. Вклад оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в целях развития

16. *призывает* систему развития Организации Объединенных Наций продолжать оказывать поддержку странам, по их просьбе, в осуществлении, контроле выполнения и обзоре Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, принимая во внимание, что цели и задачи в области устойчивого развития носят комплексный и неделимый характер, являются по своей сути глобальными и повсеместно применимыми, в них учитываются разные национальные реалии, возможности и уровни развития и соблюдаются национальные стратегии и приоритеты;

17. *подчеркивает* важность дальнейшего учета Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, когда это целесообразно, в работе всех структур системы развития Организации Объединенных Наций соответственно их соответствующим мандатам и с соблюдением согласованных на меж-

правительственном уровне решений их руководящих органов и в этой связи настоятельно призывает систему развития Организации Объединенных Наций:

а) продолжать выделять ресурсы для достижения целей развития развивающихся стран и для поддержки усилий охватить в первую очередь самых обездоленных, принимая при этом во внимание универсальный и всеобъемлющий характер Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

б) обеспечить применение согласованного подхода к взаимосвязанным и сквозным элементам целей и задач в области устойчивого развития;

в) обеспечить применение сбалансированного и комплексного подхода в рамках системы к поддержке ее реализации целей и задач в области устойчивого развития в соответствии с мандатом каждой из структур и с учетом их сравнительных преимуществ, принимая во внимание новые и меняющиеся вызовы в области развития и необходимость опираться на накопленный опыт, устранять недостатки, избегать полного и частичного дублирования и укреплять межучрежденческий подход в этой связи;

18. *призывает* фонды и программы Организации Объединенных Наций и специализированные учреждения предусматривать в своих стратегических планах и аналогичных документах по планированию, действуя в тесной консультации со своими соответствующими руководящими органами, вклад этих структур в осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в целях его утверждения этими органами и в этой связи просит каждую индивидуальную структуру подробнее излагать планы участия в оказании согласованной и комплексной поддержки, предусматриваемой в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

19. *просит* Генерального секретаря представить к июню 2017 года, действуя в консультации со структурами системы развития Организации Объединенных Наций, общесистемную схему действующих подразделений, обозначенных в их стратегических планах и аналогичных документах по планированию, и имеющихся возможностей всех структур Организации Объединенных Наций, выполняющих оперативную деятельность в целях развития в поддержку осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, с тем чтобы определить и устранить недостатки и частичное дублирование в охвате и вынести рекомендации по их устранению, определить сравнительные преимущества и усовершенствовать межучрежденческий подход, исходя из соответствующих мандатов этих структур;

20. *просит также* руководителей структур системы развития Организации Объединенных Наций, действуя под руководством Генерального секретаря, разработать к концу 2017 года и представить на рассмотрение Экономического и Социального Совета на этапе заседаний по вопросам оперативной деятельности в целях развития в ходе его сессии 2018 года общесистемный стратегический документ, предусматривающий принятие во исполнение упомянутых рекомендаций конкретных мер по эффективной и слаженной адаптации для повышения эффективности оказываемой ими коллективной поддержки в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, а также варианты согласования механизмов финансирования с

функциями системы развития Организации Объединенных Наций, которые найдут отражение в новых стратегических планах ее структур и в их аналогичных документах по планированию;

21. *призывает* фонды, программы и специализированные учреждения Организации Объединенных Наций, откликаясь на просьбы национальных правительств, повышать эффективность оказываемой ими поддержки в создании, развитии и укреплении национального потенциала, содействовать достижению результатов в области развития на страновом уровне и продвигать принцип национальной ответственности и руководства сообразно национальным стратегиям, планам и приоритетам в области развития, действуя с учетом их соответствующих мандатов и принимая во внимание их сравнительные преимущества, в том числе посредством выполнения, среди прочего, следующих функций:

а) предоставления основанных на фактах и, в надлежащих случаях, комплексных консультаций по вопросам политики для оказания странам поддержки в реализации согласованных на международном уровне целей в области развития и механизмов в области развития, последующей деятельности в связи с ними и отчетности по ним, в частности на основе всестороннего учета целей в области устойчивого развития в национальных планах, в том числе посредством содействия поступательному и всеохватному экономическому росту, социальному развитию и охране окружающей среды и ликвидации нищеты во всех ее формах и проявлениях;

б) оказания странам помощи в форме содействия в нормотворческой работе в контексте осуществления оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития;

в) усиления ими поддержки национальных учреждений, занимающихся вопросами планирования, управления и оценки, а также статистической работой, для сбора, анализа и значительного увеличения объема высококачественных, актуальных и достоверных данных, разукрупненных по уровню дохода, признакам пола, возраста, расовой и этнической принадлежности, миграционного статуса, ограниченности возможностей здоровья, географического положения и другим признакам, имеющим значение в контексте той или иной страны, и для устранения различий в возможностях сбора и анализа данных и использования при этом этих национальных возможностей в максимально возможной степени в контексте оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в целях развития;

г) оказания правительствам помощи в задействовании партнерских связей;

е) оказания, сообразно обстоятельствам, на взаимосогласованных условиях содействия в осуществлении технического и научного сотрудничества, а также сотрудничества Север — Юг и Юг — Юг и трехстороннего сотрудничества, регионального и международного сотрудничества в области науки, техники, инноваций и обмена знаниями и в деле обеспечения доступа к ним, в том числе посредством улучшения координации функционирования существующих механизмов, включая Механизм содействия развитию технологий;

22. *подтверждает* центральную роль правительств в содействии работе системы развития Организации Объединенных Наций, признавая при этом важную роль системы развития Организации Объединенных Наций в расширении возможностей для участия на национальном, региональном и глобальном уровнях в ориентированных на практические результаты инновационных партнерствах с соответствующими заинтересованными сторонами, рекомендует системе развития Организации Объединенных Наций активизировать свое сотрудничество с этими заинтересованными сторонами, принимая во внимание положения резолюции 70/224 от 22 декабря 2015 года, и призывает структуры системы развития Организации Объединенных Наций обмениваться знаниями и передовым опытом в вопросах налаживания партнерских связей в целях повышения прозрачности и слаженности, обеспечения более строго соблюдения установленных процедур и усиления ответственности и воздействия;

23. *вновь заявляет*, что система развития Организации Объединенных Наций должна учитывать во всей своей деятельности необходимость поддержки сотрудничества Юг — Юг и трехстороннего сотрудничества и укреплять такую поддержку, действуя по просьбе развивающихся стран и уважая принцип их ответственности и руководящей роли, на основе общесистемного подхода, принимая во внимание, что сотрудничество Юг — Юг дополняет, но не заменяет собой сотрудничество Север — Юг, в соответствии с Найробийским итоговым документом Конференции Организации Объединенных Наций высокого уровня по сотрудничеству Юг — Юг¹¹;

24. *призывает* структуры системы развития Организации Объединенных Наций, действуя в полном соответствии с их соответствующими мандатами, улучшать координацию деятельности с усилиями по оказанию гуманитарной помощи и миростроительству на национальном уровне в странах, сталкивающихся с чрезвычайными гуманитарными ситуациями, и странах, находящихся в состоянии конфликта и постконфликтных ситуациях, и в этой связи:

а) особо отмечает, что в странах, сталкивающихся с чрезвычайными гуманитарными ситуациями, необходимо налаживать взаимодействие в целях перехода от оказания краткосрочной помощи к содействию достижению более долгосрочных результатов в области развития, в том числе, сообразно обстоятельствам, на основе проведения совместного анализа рисков и оценки потребностей, принятия практических мер реагирования и согласования многолетнего графика осуществления деятельности, в целях уменьшения с течением времени нужды, уязвимости и риска, соблюдая нормы международного права и руководствуясь положениями резолюции 46/182 от 19 декабря 1991 года и приложения к ней, а также поступая в соответствии с национальными планами и приоритетами, и подчеркивает, что это не должно негативно сказываться на объеме ресурсов на цели развития;

б) особо отмечает, что развитие само по себе является центральной целью и что в странах, находящихся в состоянии конфликта и в постконфликтных ситуациях, осуществляемая структурами системы развития Организации Объединенных Наций деятельность в целях развития может способствовать миростроительству и обеспечению сохранения мира в соответствии с нацио-

¹¹ Резолюция 64/222, приложение.

нальными планами, потребностями и приоритетами и при уважении принципа национальной ответственности, подчеркивает в этой связи необходимость улучшения координации и взаимодействия в целях достижения максимальной отдачи, результативности и эффективности поддержки, оказываемой в связи с осуществлением Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и подчеркивает также, что это не должно негативно сказываться на объеме ресурсов на цели развития;

III. Финансирование оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций

25. *учитывает*, что комплексный характер Повестки дня на период до 2030 года требует механизма финансирования, рассчитанного на более длительную перспективу, и подчеркивает необходимость обеспечения достаточного объема и качества добровольного финансирования, необходимого для дальнейшей поддержки оперативной деятельности в целях развития Организации Объединенных Наций, и необходимость совершенствования методов финансирования, с тем чтобы обеспечить добровольное финансирование, которое является более предсказуемым, гибким, действенным и эффективным, менее обусловленным и лучше согласующимся с национальными приоритетами и планами стран осуществления программ, учтенными в Рамочной программе Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программе планирования, а также со стратегическими планами и мандатами фондов, программ и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций, для обеспечения возможности слаженного, согласованного и, в надлежащих случаях, комплексного осуществления системой развития Организации Объединенных Наций своей деятельности на всех уровнях при уменьшении дублирования в ее работе и повышении ее результативности;

26. *подчеркивает*, что в силу необусловленного характера основные ресурсы являются основой основ оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций, и в этой связи выражает озабоченность в связи с наблюдаемым в последние годы непрерывным и ускоренным сокращением объема взносов в счет основных ресурсов структур системы развития Организации Объединенных Наций;

27. *отмечает*, что неосновные ресурсы составляют немалую долю общего объема ресурсов для оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций, дополняя, но не подменяя собой основные ресурсы, и должны использоваться на цели реализации программных приоритетов, регулируемых межправительственными органами и процессами, и в соответствии с ними, и отмечает также, что использование неосновных ресурсов чревато такими проблемами, как потенциальный рост операционных издержек, раздробленности, контрпродуктивной конкуренции и дублирования в работе структур и/или подрыв усилий по обеспечению общесистемного подхода, стратегического позиционирования и слаженности в работе;

28. *принимает во внимание* усилия развитых стран по увеличению объема ресурсов, выделяемых на цели развития, в том числе обязательства неко-

торых развитых стран увеличить объем официальной помощи в целях развития, выражает озабоченность по поводу того, что многие страны по-прежнему не выполняют свои обязательства в отношении официальной помощи в целях развития, в том числе принятые многими развитыми странами обязательства достичь целевого показателя официальной помощи в целях развития в размере 0,7 процента валового национального дохода, а также целевого показателя выделения помощи наименее развитым странам в объеме 0,15–0,20 процента от валового национального дохода, и настоятельно призывает те развитые страны, которые еще не сделали этого, предпринять конкретные усилия в этой связи в соответствии с их обязательствами;

29. *отмечает*, что, несмотря на усилия, прилагаемые системой развития Организации Объединенных Наций, мандат, содержащийся в ее резолюции 67/226 в отношении разработки и практической реализации концепции «критической массы» основных ресурсов, не был выполнен как первоначально планировалось, и просит соответствующие фонды, программы и специализированные учреждения Организации Объединенных Наций, которые еще не сделали этого, приступить к применению сводных матричных таблиц результатов и ресурсов, согласованных с их стратегическими планами, в целях укрепления бюджетирования по результатам и содействия определению объема ресурсов и их увязки с результатами в структурах системы развития Организации Объединенных Наций для финансирования их стратегических планов;

30. *призывает* к повышению ответственности, прозрачности, эффективности и результативности в финансировании оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в целях развития, с тем чтобы побудить страны-доноры и других вкладчиков к внесению взносов, и призывает фонды, программы и специализированные учреждения Организации Объединенных Наций своевременно публиковать унифицированные и поддающиеся проверке данные о потоках финансирования;

31. *настоятельно призывает* страны-доноры и побуждает других вкладчиков продолжать выделять и значительно увеличить их добровольные взносы в счет основных ресурсов системы развития Организации Объединенных Наций, в частности ее фондов, программ и специализированных учреждений, и вносить взносы на многолетней основе устойчивым и предсказуемым образом;

32. *настоятельно призывает также* государства-члены и других вкладчиков, которые вносят взносы в неосновные ресурсы, сделать их более гибкими и согласующимися с Рамочной программой Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программой планирования, а также со стратегическими планами фондов, программ и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций, сокращать операционные издержки, в частности, путем упорядочения и согласования требований, предъявляемых к отчетности, контролю и оценке, по возможности выделять ресурсы в начале годового планового периода, поощряя при этом многолетний характер осуществления деятельности в области развития, отдавать предпочтение использованию на всех уровнях механизмов объединенного, тематического и совместного финансирования и ограничивать резервирование взносов целями более широкой деятельности секторального ха-

рактера в соответствии с национальными приоритетами стран осуществления программ;

33. *настоятельно призывает* структуры системы развития Организации Объединенных Наций продолжать повышать прозрачность и ответственность межучрежденческих механизмов совместного финансирования, а также продолжать наращивать тщательно продуманные объединенные пулы средств в качестве дополнения к средствам самих учреждений, формируемых с учетом общих целей и сквозных задач фондов, программ и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций и предназначенных для их реализации, и настоятельно призывает структуры системы развития Организации Объединенных Наций расширять их участие, сообразно обстоятельствам, в таких механизмах финансирования;

34. *настоятельно призывает также* структуры системы развития Организации Объединенных Наций предпринять, действуя через их руководящие органы, конкретные шаги, с тем чтобы постоянно учитывать необходимость решения проблемы сокращения взносов в счет основных ресурсов и растущего дисбаланса между основными и неосновными ресурсами, в том числе посредством:

а) изучения вариантов побуждения стран-доноров, других стран, которые в состоянии сделать это, и других вкладчиков к обеспечению достаточного и предсказуемого объема основных и неосновных ресурсов на многолетней основе;

б) определения в сводных матричных таблицах результатов и ресурсов достаточного объема ресурсов для достижения результатов, предусмотренных в их стратегических планах, включая покрытие административных и управленческих расходов и расходов на вспомогательное обслуживание по программам;

с) изучения вариантов расширения и диверсификации донорской базы для снижения зависимости системы от ограниченного числа доноров;

35. *подтверждает* принцип полного возмещения расходов за счет основных и неосновных ресурсов на пропорциональной основе и недопущения тем самым использования основных или регулярных ресурсов для субсидирования деятельности, финансируемой за счет неосновных или внебюджетных ресурсов, настоятельно призывает все структуры системы развития Организации Объединенных Наций, страны-доноры и других вкладчиков соблюдать действующие правила и ставки возмещения расходов при оказании любой целевой финансовой поддержки, призывает те структуры, в которых утверждены правила и ставки возмещения расходов, ежегодно сообщать об их применении своим соответствующим руководящим органам и предлагает соответствующим структурам системы развития Организации Объединенных Наций совместно проанализировать и изучить варианты установления унифицированных правил и ставок возмещения расходов, предполагающих однако их дифференциацию с учетом административных расходов, связанных с различиями в условиях финансирования, исходя из общей классификации расходов и общих методик их возмещения, а также наиболее затратоэффективных операций, связанных с де-

тельностью структур, в целях представления этих вариантов на рассмотрение их соответствующим руководящим органам, сообразно обстоятельствам;

36. *настоятельно призывает также* фонды, программы и специализированные учреждения Организации Объединенных Наций мобилизовать ресурсы для финансирования их оперативной деятельности в целях развития в дополнение к основным ресурсам за счет поощрения гибкого, достаточного, предсказуемого и менее обусловленного финансирования, в том числе с помощью тщательно продуманных, прозрачных и подконтрольных механизмов финансирования;

37. *настоятельно призывает далее* систему развития Организации Объединенных Наций мобилизовать средства из многих источников финансирования и углублять партнерские отношения с другими соответствующими заинтересованными сторонами для диверсификации возможных источников средств, особенно пополнения основных ресурсов, для финансирования оперативной деятельности в целях развития в соответствии с положениями настоящей резолюции;

38. *настоятельно призывает* систему развития Организации Объединенных Наций продолжить изучение новаторских подходов к финансированию с целью активизировать мобилизацию дополнительных ресурсов и рекомендует в этой связи структурам системы развития Организации Объединенных Наций обмениваться знаниями и передовым опытом в области применения новаторских методов финансирования, учитывая при этом опыт других многосторонних учреждений, и включать эту информацию в их регулярную финансовую отчетность;

39. *учитывает* необходимость дальнейшей поддержки Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программы планирования, в том числе путем создания стимулов для совместной мобилизации ресурсов и составления и осуществления программ, и подчеркивает необходимость прилагать усилия в направлении внедрения комплексного подхода к финансированию на страновом уровне, где это применимо, при должном соблюдении различий в мандатах и механизмах организаций;

40. *выражает серьезную озабоченность* по поводу того, что доля расходов на оперативную деятельность в целях развития системы Организации Объединенных Наций в наименее развитых странах сокращается, настоятельно призывает систему развития Организации Объединенных Наций продолжать выделять соответствующие ассигнования для наименее развитых стран в приоритетном порядке, подтверждая при этом, что наименее развитые страны как наиболее уязвимая группа стран нуждаются в более интенсивной поддержке для преодоления проблем структурного характера, с которыми они сталкиваются в связи с осуществлением Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и просит систему развития Организации Объединенных Наций оказывать странам, выходящим из категории наименее развитых стран, помощь в разработке и осуществлении их национальных стратегий перехода и рассмотреть возможность оказания странам, вышедшим из категории наименее развитых стран, специфической поддержки в течение фиксированного периода времени и на предсказуемой основе;

41. *рекомендует* развитым и развивающимся странам-партнерам, а также международным организациям, фондам и частному сектору оказывать банку технологий для наименее развитых стран добровольную финансовую и техническую помощь в целях обеспечения его эффективного функционирования и настоятельно призывает систему развития Организации Объединенных Наций продолжать на согласованной основе и сообразно обстоятельствам работу над обеспечением фактического функционирования этого банка технологий;

42. *подтверждает*, что важная роль международного государственного финансирования, включая официальную помощь в целях развития, состоит в том, чтобы служить катализатором процесса мобилизации дополнительных ресурсов из других источников, как государственных, так и частных, а также помогать странам в создании более благоприятных внутренних условий, формировании сферы основных государственных услуг и разблокировании дополнительных финансовых средств через смешанное или совместное финансирование и уменьшение рисков, особенно для осуществления инвестиций в инфраструктуру и других инвестиций, которые способствуют развитию частного сектора;

43. *настоятельно призывает* структуры системы развития Организации Объединенных Наций привести их следующие сводные бюджеты, сообразно их мандатам, в соответствие с положениями настоящей резолюции и в этой связи совершенствовать проведение и повышать эффективность структурированных диалогов по проблеме финансирования деятельности по достижению результатов в области развития, согласованных в стратегических планах;

IV. Укрепление механизма управления оперативной деятельностью Организации Объединенных Наций в целях развития

44. *подчеркивает*, что структура управления системой развития Организации Объединенных Наций должна быть более эффективной, более прозрачной для государств-членов и в большей степени подконтрольной им и способной реагировать на их запросы и должна быть в состоянии способствовать повышению координации, слаженности, эффективности и результативности оперативной деятельности в целях развития на всех уровнях системы развития Организации Объединенных Наций для того, чтобы стратегическое планирование, осуществление, отчетность и оценка стали возможными в масштабах всей системы в целях более эффективной поддержки осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

45. *подчеркивает также* необходимость совершенствования управления системой развития Организации Объединенных Наций и в этой связи просит Генерального секретаря, действуя в консультации с Объединенной инспекционной группой, представить к концу июня 2017 года для рассмотрения Экономическим и Социальным Советом и на семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи для проведения ею анализа и принятия дальнейших решений всеобъемлющий доклад с изложением возможных вариантов повышения от-

ветственности структур системы развития Организации Объединенных Наций за осуществляемую деятельность, улучшения ее координации и усиления надзора за ней со стороны государств-членов при уделении должного внимания важности обеспечения взаимодействия между этими структурами согласно мандатам Генеральной Ассамблеи и специализированных учреждений, содержащий оценку последствий, а также преимуществ и недостатков этих вариантов, включая:

а) повышение роли Экономического и Социального Совета в обеспечении общего руководства деятельностью системы развития Организации Объединенных Наций и ее координации в целях повышения ее эффективности и во избежание дублирования, в частности посредством активизации его этапа оперативной деятельности в целях развития, с тем чтобы Совет мог выполнять свой мандат более эффективно;

б) определение четких и поддающихся контролю функций в рамках всей системы и повышение ее прозрачности для государств-членов, степени ее подконтрольности им и ее способности реагировать на их запросы;

в) повышение прозрачности деятельности Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций и Группы Организации Объединенных Наций по вопросам развития в целях обеспечения их эффективного взаимодействия с государствами-членами и более оперативного реагирования на их запросы при соблюдении методов работы этих органов, особенно в том, что касается решения общесистемных вопросов, посредством регулярного информирования Экономического и Социального Совета;

46. *подчеркивает далее* необходимость повышать общесистемную слаженность и эффективность, уменьшать дублирование и добиваться синергизма в работе руководящих органов структур системы развития Организации Объединенных Наций и в этой связи призывает:

а) соответствующие президиумы приступить к обсуждению вопроса о совершенствовании методов работы совместных заседаний исполнительных советов, с тем чтобы они могли служить платформой для обмена мнениями по сквозным вопросам;

б) государства-члены приступить к обсуждению методов работы соответствующих руководящих органов в целях повышения эффективности, прозрачности и качества работы официальных сессий, обеспечения более систематического принятия структурами системы развития Организации Объединенных Наций последующих мер по вопросам, поднимаемым их руководящими органами, и обеспечения своевременного контроля за выполнением настоящей резолюции;

в) структуры системы развития Организации Объединенных Наций принять и соблюдать четкие правила, в том числе касающиеся распространения всех документов и проектов решений, что даст государствам-членам достаточно времени для проведения предварительных консультаций в рамках процессов принятия решений;

V. Улучшение функционирования системы развития Организации Объединенных Наций

47. *заявляет* о необходимости перехода к комплексным действиям в ответ на комплексный и неделимый характер Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, подчеркивая при этом важность укрепления принципа национальной ответственности и руководства с опорой на текущие усилия, направленные на обеспечение слаженного функционирования системы в странах и между странами и на региональном и глобальном уровнях, а также повышения координации, слаженности, эффективности и результативности оперативной деятельности в целях развития для удовлетворения потребностей и реализации приоритетов стран осуществления программ и в соответствии с их национальными планами и стратегиями;

48. *подтверждает* центральную роль и важное значение активного и всестороннего участия национальных правительств на этапах подготовки, осуществления, контроля и оценки Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программы планирования в интересах повышения национальной ответственности и обеспечения полного соответствия оперативной деятельности национальным приоритетам, задачам, планам и программам и в этом плане рекомендует правительствам стран консультироваться с соответствующими заинтересованными сторонами, включая гражданское общество и неправительственные организации;

49. *просит* координаторов-резидентов и страновые группы Организации Объединенных Наций укреплять процесс консультаций с национальными правительствами и соответствующими заинтересованными сторонами, включая гражданское общество и неправительственные организации, с согласия национальных правительств для обеспечения того, чтобы разработка и осуществление всех плановых и программных документов Организации Объединенных Наций осуществлялись с полным учетом национальных потребностей и приоритетов в области развития;

50. *учитывает*, что присутствие структур системы Организации Объединенных Наций в странах должно строиться с учетом конкретных задач и нужд в области развития стран осуществления программ, и в этой связи просит страновые группы Организации Объединенных Наций, действуя под руководством координаторов-резидентов:

а) активизировать использование Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программы планирования в качестве стратегического инструмента;

б) обеспечить более полную ориентацию на результаты, включая общие результаты, более эффективное разделение труда и упрочение межучрежденческого подхода в системе развития Организации Объединенных Наций на страновом уровне;

с) расширять доступ ко всем мандатам и ресурсам системы развития Организации Объединенных Наций, в том числе используя в надлежащих случаях соглашения с координаторами-резидентами или организациями-резидентами;

д) придерживаться общих руководящих принципов Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития и, при необходимости, типового порядка действий Группы Организации Объединенных Наций по вопросам развития и стратегий оперативной деятельности;

е) упрощать процедуры подготовки Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития для уменьшения раздробленности, дублирования, операционных расходов и объема работы структур системы развития Организации Объединенных Наций, а также объема соответствующей работы, выполняемой национальными правительствами и другими заинтересованными сторонами, в том числе посредством сокращения затрат времени на подготовку соответствующей документации;

ф) представлять правительствам стран осуществления программ ежегодные доклады о результатах, достигнутых страновыми группами Организации Объединенных Наций в целом, брать при их составлении за основу Рамочную программу Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентную рамочную программу планирования и обеспечивать их связь с национальными результатами в области развития, а также доводить до всеобщего сведения такие всеобъемлющие общесистемные доклады о результатах на страновом уровне с согласия правительств соответствующих стран;

г) укреплять механизмы совместного составления программ и использовать совместные программы на страновом уровне, сообразно обстоятельствам;

h) оказывать совместную поддержку в создании потенциала для сбора данных, уделяя особое внимание сбору и анализу разукрупненных данных;

i) не допускать создания новых подразделений, занимающихся параллельным осуществлением проектов в странах осуществления программ, и значительно сократить число уже существующих таких подразделений, принимая эти меры в порядке создания и укрепления национального потенциала и сокращения операционных расходов, в том числе посредством укрепления межучрежденческой деятельности и с опорой на различные механизмы координации;

51. *просит* систему развития Организации Объединенных Наций продолжать упрощать и унифицировать инструменты, практические методы и процедуры составления и осуществления программ и механизмы отчетности, используемые отдельными учреждениями, в привязке к Рамочной программе Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программе планирования, принимая для этого необходимые меры, сообразно обстоятельствам, на уровне штаб-квартир;

52. *обращает особое внимание* на то, что структуры в рамках системы развития Организации Объединенных Наций должны действовать в соответствии с принципом взаимного учета передового опыта в том, что касается правил и процедур, с целью содействовать активному сотрудничеству между учреждениями и сокращению операционных расходов правительств и сотрудничающих учреждений;

53. *подчеркивает*, что система координаторов-резидентов, которая охватывает все структуры системы развития Организации Объединенных Наций на страновом уровне, занимающиеся оперативной деятельностью в целях развития, и находится под управлением Программы развития Организации Объединенных Наций, тем не менее принадлежит системе развития Организации Объединенных Наций в целом и что ее функционирование должно строиться на принципах участия, коллегиальности и взаимной подотчетности в рамках этой системы;

54. *учитывает* важную роль системы координаторов-резидентов в оказании правительствам поддержки в их усилиях, в том числе по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, посредством повышения эффективности и результативности оперативной деятельности в целях развития на страновом уровне на основе содействия обеспечению стратегической поддержки национальных планов и приоритетов, в достижении более высоких результатов в области устойчивого развития и повышении тем самым слаженности и эффективности осуществляемой деятельности, а также в сокращении расходов на страновом уровне;

55. *подтверждает*, что координаторы-резиденты, сотрудничая со страновыми группами Организации Объединенных Наций и действуя под руководством правительств, играют центральную роль в обеспечении координации оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в целях развития на страновом уровне, и подчеркивает необходимость обеспечить, чтобы координаторы-резиденты в достаточной степени были наделены руководящими функциями и полномочиями, отличались беспристрастностью, располагали инструментами управления и обладали опытом и навыками для эффективного выполнения своего мандата;

56. *призывает* координаторов-резидентов в странах, сталкивающихся с чрезвычайными гуманитарными ситуациями, в тех случаях, когда они возникают внезапно, или в условиях, когда в данной стране не был назначен координатор по гуманитарным вопросам, взаимодействовать с участниками гуманитарной деятельности и процесса развития в целях коллективного составления на основе прозрачной процедуры совместной, беспристрастной, всеобъемлющей и методологически правильной оценки потребностей в каждой чрезвычайной ситуации для принятия обоснованных стратегических решений;

57. *подчеркивает* важность повышения эффективности и действенности системы координаторов-резидентов в целях улучшения координации работы страновых групп Организации Объединенных Наций и коллективного осуществления Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программы планирования, с тем чтобы полнее учитывать национальные планы и стратегии, и

в дополнение к положениям, содержащимся в резолюции 67/226 Генеральной Ассамблеи, просит Генерального секретаря в этой связи:

а) дополнительно усилить возложенную на координаторов-резидентов функцию планирования и координации путем предоставления им в рамках страновых групп Организации Объединенных Наций полномочий принимать окончательные решения в отношении стратегических целей, устанавливаемых в Рамочной программе Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программе планирования, в консультации с национальными правительствами, а также значительно увеличивать объем мобилизуемых общих ресурсов и их распределение на страновом уровне, сообразно обстоятельствам, включая совместные ресурсы, и участвовать в аттестации членов страновых групп Организации Объединенных Наций;

б) обеспечить, чтобы структуры системы развития Организации Объединенных Наций на страновом уровне периодически представляли координаторам-резидентам достаточную информацию о своей деятельности на местах, с целью добиться улучшения коммуникации с национальными правительствами, не ущемляя при этом прав правительств контактировать напрямую со структурами в составе страновых групп Организации Объединенных Наций;

в) обеспечить полное внедрение системы управления и подотчетности в системе развития Организации Объединенных Наций и в ее системе координаторов-резидентов, в том числе — с целью гарантировать беспристрастность и справедливость координаторов-резидентов — полное и реальное функциональное разграничение обязанностей координаторов-резидентов Организации Объединенных Наций и представителей-резидентов Программы развития Организации Объединенных Наций, обеспечив делегирование координатором-резидентом обязанностей в отношении оперативной деятельности и мобилизации средств той или иной индивидуальной структуре в составе страновой группы и внеся соответствующие изменения в порядок служебной аттестации координаторов-резидентов.

г) должным образом информировать правительства стран осуществления программ о том, когда истекает срок полномочий координатора-резидента, а также о процессе отбора нового координатора-резидента и учитывать общие пожелания правительства в отношении кандидатуры координатора-резидента в процессе отбора;

е) обеспечивать, чтобы профессиональные качества и навыки координаторов-резидентов соответствовали потребностям и приоритетам в области развития стран осуществления программ, а также требованиям к руководству деятельностью страновой группы Организации Объединенных Наций и ее координации, и с этой целью обеспечить более открытый, прозрачный и учитывающий личные достоинства и заслуги процесс управления и найма в системе координаторов-резидентов, который содействует обеспечению гендерного баланса, широкого географического представительства и участия различных структур системы развития Организации Объединенных Наций, в частности посредством диверсификации состава кандидатов, и организовывать сообразно этому надлежащую учебную подготовку;

f) совершенствовать потенциал представительств координаторов-резидентов, в том числе за счет недопущения дублирования усилий и в максимальной степени оптимального использования ресурсов в рамках страновых групп Организации Объединенных Наций, для повышения слаженности и эффективности на страновом уровне за счет расширения возможностей представительств использовать при решении вопросов, связанных с национальными потребностями, приоритетами и задачами, специалистов, имеющих в системе развития Организации Объединенных Наций;

g) обеспечивать достаточное и предсказуемое финансирование системы координаторов-резидентов, в том числе посредством эффективного и справедливого распределения расходов между структурами системы развития Организации Объединенных Наций, исходя из объема расходов на выполнение функций координации, и в этой связи обеспечивать, чтобы все структуры системы развития Организации Объединенных Наций докладывали об использовании ими системы координаторов-резидентов и о своем вкладе в механизм совместного несения расходов своим соответствующим руководящим органам;

h) поручить членам страновых групп Организации Объединенных Наций отчитываться перед координаторами-резидентами в связи с Рамочной программой Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программой планирования без ущерба для подотчетности структур в составе страновых групп Организации Объединенных Наций перед их соответствующими штаб-квартирами, а также обеспечить тесное согласование, взаимодополняемость, сотрудничество и координацию в рамках деятельности в целях развития и гуманитарной деятельности и между ними;

i) обеспечить улучшение механизма управления рисками в рамках рассматриваемой системы;

58. *просит* в этой связи Генерального секретаря подготовить всеобъемлющее предложение по дальнейшему совершенствованию системы координаторов-резидентов, находящейся в ведении Программы развития Организации Объединенных Наций, в целях обеспечения на всех уровнях этой системы достаточного объема руководящих функций и полномочий в отношении страновых групп Организации Объединенных Наций, а также беспристрастности, независимости, финансирования и надлежащего механизма урегулирования споров и представить его Экономическому и Социальному Совету в конце 2017 года для рассмотрения и вынесения рекомендаций и Генеральной Ассамблее на ее семьдесят второй сессии для принятия дальнейшего решения;

59. *просит* систему развития Организации Объединенных Наций продолжать оказывать помощь всем странам осуществления программ, независимо от формы оказания помощи, которой они отдают предпочтение, в соответствии с их планами и приоритетами в области развития;

60. *вновь заявляет* о том, что единого решения, подходящего для всех, не существует, и подтверждает принцип добровольного принятия странами осуществления программ подхода, основанного на инициативе «Единство действий», и просит систему развития Организации Объединенных Наций укреплять сотрудничество в целях развития для максимально широкого применения

подхода, основанного на инициативе «Единство действий» в странах, которые выбрали такой подход, в том числе за счет освоения извлеченных уроков и интеграции программных и оперативных функций для обеспечения слаженности, действенности, эффективности и результативности усилий на страновом уровне;

61. *приветствует* достижения системы развития Организации Объединенных Наций в области содействия налаживанию более эффективной комплексной поддержки, включая осуществление инициативы «Единство действий», и просит систему развития Организации Объединенных Наций продолжать расширять применение данного подхода в странах осуществления программ, которые добровольно выбрали такой подход, в том числе расширять возможности для решения сквозных вопросов, предоставления комплексного пакета поддержки, включающего оказание поддержки в составлении и осуществлении конкретных программ, их контроль и оценку, составление отчетности по ним, их совместное и гибкое финансирование, оказание содействия системе координаторов-резидентов и упрощение и унификацию методов оперативной деятельности, включая пути повышения эффективности и результативности гибкого, дифференцированного и многостранового присутствия и совершенствования механизмов его финансирования;

62. рекомендуют осуществлять постепенное внедрение типового порядка действий и стратегий оперативной деятельности;

63. *подтверждает*, что успешное применение подхода, основанного на инициативе «Единство действий», не должно приводить к сокращению общего объема финансовых средств, направляемых в страны, которые выбрали такой подход, и что все сэкономленные средства в той или иной стране, которые могут быть получены в той или иной стране, должны направляться на решение программных задач в той же стране;

64. *призывает* систему развития Организации Объединенных Наций продолжать развивать взаимодействие и наращивать межучрежденческие усилия для обеспечения максимального использования возможностей представительств и ресурсов на местах, а также избегать полного или частичного дублирования в работе;

65. *учитывает* значительный прогресс, достигнутый системой развития Организации Объединенных Наций в содействии распространению унифицированных методов ведения работы, включая совместное использование помещений и совместное осуществление закупок для вспомогательных подразделений, и экономию средств, достигнутую за счет повышения эффективности в результате указанных мер, и в этой связи просит структуры системы развития Организации Объединенных Наций изыскивать дополнительные возможности для осуществления совместных закупок на глобальном, региональном и страновом уровнях;

66. *просит*, чтобы структуры системы развития Организации Объединенных Наций вели подробный учет экономии средств за счет повышения эффективности в результате осуществления совместных закупок и представляли информацию о ней своим соответствующим руководящим органам в сводном виде в докладе “Annual Statistical Report on United Nations Procurement” («Го-

довой статистический отчет о закупочной деятельности Организации Объединенных Наций»);

67. *призывает* систему развития Организации Объединенных Наций пересмотреть и соответствующим образом откорректировать функции и оперативную деятельность многострановых представительств, с тем чтобы они могли в полной мере поддерживать реализацию национальных стратегий, проектов и программ, имеющих первоочередное значение для стран, которые находятся в их ведении, и в дополнение к этому выполнять функции региональных, субрегиональных и страновых представительств с различной степенью охвата программ и проектов, и рассмотреть вопрос об ограничении, где это возможно и уместно, числа стран, находящихся в ведении каждого многостранового представительства;

68. *учитывает*, что физическое присутствие системы развития Организации Объединенных Наций необходимо увязывать с национальными потребностями, принимая во внимание потребности, которые определяются Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и другими согласованными на международном уровне целями и которые учтены в согласованной Рамочной программе Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития или эквивалентной рамочной программе планирования, а также в целях обеспечения затратоэффективности, и просит в этой связи систему развития Организации Объединенных Наций перейти, сообразно обстоятельствам, на гибкие и затратоэффективные модели ее присутствия на местах, предусматривающие его коллективный характер;

69. *учитывает также* вклад региональных комиссий и субрегионального, регионального и межрегионального сотрудничества в решение проблем в области развития и призывает региональные комиссии Организации Объединенных Наций и систему развития Организации Объединенных Наций полностью выполнить соглашение о сотрудничестве между Группой Организации Объединенных Наций по вопросам развития и региональными комиссиями Организации Объединенных Наций в области оказания поддержки государствам-членам в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

70. *призывает систему* развития Организации Объединенных Наций внедрять и шире использовать стратегии и принципы управления знаниями для повышения прозрачности и расширения ее возможностей в плане получения, сохранения и использования знаний и обмена ими и перехода к использованию в масштабе всей системы совместного подхода на основе открытых данных для формирования единой и доступной базы знаний;

71. *призывает к тому*, чтобы структуры системы развития Организации Объединенных Наций прилагали больше усилий в этом направлении как на страновом, так и на глобальном уровнях в целях обмена данными и разработки совместных оценок потребностей и рамочных программ планирования на основе совместного анализа и учета сравнительных преимуществ;

72. *подчеркивает* необходимость обеспечения равного и справедливого распределения на основе гендерного баланса и возможно более широкой географической основе, и в этой связи ссылается на свои резолюции [46/232](#) от

2 марта 1992 года и 51/241 от 31 июля 1997 года, которые были приняты без голосования и в которых содержатся принципы, заключающиеся в том, что при приеме на службу международных гражданских служащих и оценке показателей их работы следует руководствоваться, главным образом, необходимостью обеспечить высокий уровень работоспособности, компетентности и добросовестности и что, как общее правило, не должно быть монополии граждан любого государства или группы государств на руководящие должности в системе Организации Объединенных Наций;

73. *призывает* структуры системы развития Организации Объединенных Наций продолжать усилия по обеспечению гендерной сбалансированности при осуществлении назначений в рамках системы Организации Объединенных Наций на глобальном, региональном и страновом уровнях на должности, влияющие на оперативную деятельность в целях развития, в том числе при назначении координаторов-резидентов и других сотрудников высокого уровня, с должным учетом представительства женщин из стран осуществления программ, в частности из развивающихся стран, и принципа справедливого географического представительства;

74. *настоятельно призывает* систему развития Организации Объединенных Наций привести ее кадровый потенциал в соответствие с задачей оказания поддержки в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в том числе за счет формирования готового к преобразованиям и обладающего надлежащими полномочиями руководства, реорганизации кадрового потенциала с учетом межсекторальных потребностей, определяемых Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, поощрения межучрежденческой мобильности и содействия формированию мобильного и легко адаптирующегося общесистемного персонала;

75. *обращает особое внимание* на важность укрепления качественного, независимого и беспристрастного механизма общесистемной оценки оперативной деятельности в целях развития, который способствует повышению согласованности и взаимозависимости элементов общей структуры оценки системы развития Организации Объединенных Наций, обращает также особое внимание на важность использования полученных по ее итогам выводов и рекомендаций для улучшения функционирования этой системы и в этой связи предлагает Экономическому и Социальному Совету рассмотреть итоги текущего независимого пересмотра правил независимой общесистемной оценки;

VI. Последующая деятельность, контроль и отчетность

76. *заявляет* о том, что комплексный характер Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года требует от системы развития Организации Объединенных Наций согласованной и слаженной работы при сохранении мандата и функций каждой структуры и задействовании специалистов каждой структуры, и в этой связи призывает руководящие органы фондов, программ и специализированных учреждений поддержать осуществление всей системой Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

77. *отмечает* успехи, достигнутые в осуществлении резолюции 67/226, и призывает систему развития Организации Объединенных Наций решать остающиеся проблемы исходя из накопленного опыта и с учетом положений настоящей резолюции;

78. *подтверждает*, что все структуры системы развития Организации Объединенных Наций, выполняющие оперативную деятельность в целях развития, должны согласовывать свои планы и деятельность, в том числе, когда это уместно, через их руководящие органы, для принятия надлежащих решений, сообразно мандату, функциям и специализации каждой структуры, в целях полного осуществления настоящей резолюции;

79. *подчеркивает* важность всеобъемлющего и эффективного контроля и отчетности в отношении стратегического планирования в рамках всей системы и на уровне индивидуальных структур и осуществления положений настоящей резолюции для обеспечения последовательной и согласованной поддержки осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и других согласованных на международном уровне целей в области развития со стороны системы развития Организации Объединенных Наций и в этой связи просит структуры системы развития Организации Объединенных Наций, выполняющие оперативную деятельность в целях развития, обеспечивать, чтобы их планы и деятельность, а в надлежащих случаях и стратегические планы, соответствовали положениям настоящей резолюции и строились на их основе, в целях достижения эффекта синергизма и уменьшения дублирования в рамках всей системы, а также четко определять конкретный вклад каждой структуры в общесистемную поддержку, оказываемую системой развития Организации Объединенных Наций, в том числе меры побуждения персонала к работе над достижением общесистемных целей;

80. *просит* Генерального секретаря продолжать повышать качество аналитической составляющей общесистемной отчетности о финансировании оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в целях развития, ее осуществлении и результатах исполнения программ в рамках этой деятельности, составляемой в привязке к целям в области устойчивого развития, и в этой связи призывает своевременно публиковать достоверные, поддающиеся проверке и сопоставимые общесистемные, а также относящиеся к индивидуальным структурам данные, определения и классификации;

81. *просит также* Генерального секретаря представить Экономическому и Социальному Совету в 2018 и 2019 годах доклады об осуществлении положений настоящей резолюции в рамках всей системы и достигнутых результатах, а также выносить другие рекомендации в отношении улучшения общесистемной отчетности;

82. *предлагает* Экономическому и Социальному Совету, опираясь на доклады Генерального секретаря, обеспечивать общую координацию деятельности системы развития Организации Объединенных Наций и руководство ею и выносить Генеральной Ассамблее рекомендации по достижению большего общего прогресса в осуществлении положений настоящей резолюции в полном объеме в рамках ежегодных последующих резолюций об оперативной деятельности в целях развития системы Организации Объединенных Наций;

83. *просит* Генерального секретаря, действуя под эгидой Экономического и Социального Совета и в сотрудничестве с координаторами-резидентами Организации Объединенных Наций, а также с учетом соображений целесообразности и экономичности проводить каждые два года опрос мнений правительств посредством направления им для добровольного заполнения опросного листа по качеству, релевантности, действенности и эффективности поддержки, оказываемой системой развития Организации Объединенных Наций в связи с осуществлением национальных приоритетов и планов развития, результаты которого позволят получить представление о преимуществах и основных трудностях, с которыми правительства столкнулись в своем взаимодействии с системой развития Организации Объединенных Наций, с тем чтобы дать межправительственным органам возможность принять меры для их устранения и расширить их поддержку на страновом уровне, и просит обеспечить публикацию результатов таких опросов и их распространение среди государств-членов;

84. *просит также* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят пятой сессии через Экономический и Социальный Совет всесторонний анализ осуществления настоящей резолюции и мандатов, содержащихся в резолюции [67/226](#) Ассамблеи, и соответствующих последующих резолюций, которые остаются невыполненными.
